

The Book Eating Magician / Маг, Поедающий Книги

Можете дальше первого абзаца не читать, а смело переходить по ссылке прямо на встречу к ранобе. (<http://tl.rulate.ru/book/6649>) У него прекрасный потенциал и замечательный переводчик/редактор.

Что мы имеем?

Немного нестандартная завязка в виде лучшего ученика по теории и безнадёжным потенциалом в плане практики, но с безумным, можно сказать, фанатичным, желанием стать настоящим магом. Всю жизнь героя переворачивает вверх тормашками наш любимый, наш хороший и давным давно привычный загадочный артефакт. Однако какой он! Данный артефакт добавляет +100 к мрачной атмосфере и возникает надежда на лучшее! Особенно для тех, у кого буйное воображение.

В самом начале первые главы заставляют дрожать душу, в предвкушении конфетки... Вот только вся идиллия разобьётся из-за первого шаблонного сражения и последующих штампов, хотя до этого всё будет развиваться очень даже нестандартно. Но не думайте, в произведении присутствуют очень неожиданные и непривычные повороты, которые в достаточной степени мотивируют к дальнейшему прочтению, в тоже время есть огромное количество интересных решений в плане развития ГГ. Лично для меня, после прочтения 137 глав, стал очевиден тот факт, что сам автор не знал, куда ему деваться. Он придумал прекрасное начало, но он не понимал, что делать дальше: превратить ранобе в типичную попсу или же рискнуть. Увы, но автор сначала выбрал первый вариант, но в дальнейшем некоторые признаки суровости и достаточной жестокости проявятся, скорее всего, это связано с набором популярности и желанием поэкспериментировать. Глав мало, и как оно будет дальше, я не могу предсказать, но я очень надеюсь на более жестокие и реалистичные битвы, болезненные утраты, душевные страдания и т.д. Заметно не хватает атмосферы, ведь, по сути, мы с Вами «попадаем» в мир силы, власти, но напряжения не хватает...

Боёвка хорошая и её можно легко представить у себя в голове. Любовная линия: я очень сильно надеюсь, что рассказ не превратится в какой-то гаремник... Стоит отметить, что поведение главного героя в плане девушек очень радует, на момент 137 главы оно естественное и, собственно, правильное, учитывая жизнь героя и его опыт в этом плане.

Правда есть и несколько негативные моменты, уж слишком быстро происходит становление героя, набор силы и опыта... Ну перебор с этим... Не хватает ощущений, слишком расплывчато и молниеносно. Да, в этом есть свои плюсы, ведь экшён так и прёт, но если автор переборщит с этим, то получится пустышка, завязанная лишь на повышении силы и поиске/придумывании более мощного противника, а у нас в топ 15 уже достаточно такого «экхм»...

Меня очень сильно удивляет способность китайских/японских/корейских и т.д. авторов

придумать что-то новое, пусть всё произведение и будет кривым и косым, но в нём обязательно встретится что-то новенькое, то, что ты не видел в каком-либо другом ранобе...

Сюжет: может, я и спешу, но мне хочется выставить 10/10, я ставлю на потенциал и надеюсь, что меня не постигнет такое же разочарование, как с «Ленивым Хранителем Подземелья». Если же это произойдет, то моя оценка снизится примерно до 8/10 или 7.8

Перевод: 9.4/10

Над переводом у нас трудится переводчик Captain, тот самый, который работает над «Легендарным Лунным Скульптором». Качество перевода радует до безобразия. Перевод шикарен, но вот к абзацам у меня небольшие претензии, вроде они есть, но в тоже время они почему-то делятся по частям, хотя перевод выполнен не на сайте, а в другой программе... Особенно впечатлила идея переводчика с оформлением «системы», ведь в англ варианте такого нет и там лишь набор предложений. Эта инициатива вошла на все 100%.

<http://tl.rulate.ru/book/8466/159903>